

过敏物质(过敏源)互译表

	日语	中文
特定原材料	えび (海老、エビ)	虾
	かに (蟹、カニ)	蟹
	小麦 (こむぎ、コムギ)	小麦
	そば (ソバ)	荞麦
	卵 (玉子、たまご、タマゴ、エッグ、鶏卵、あひる卵、うずら卵)	蛋 鸡蛋、鸭蛋、鹌鹑蛋
	乳 (ミルク、バター、バターオイル、チーズ、アイスクリーム)	乳 乳、黄油、奶酪、冰淇淋
	落花生 (ピーナッツ)	花生
非特定原材料 ※	あわび (アワビ)	鲍鱼
	いか (イカ)	墨鱼
	いくら (イクラ、すじこ、スジコ)	鲑鱼籽 咸鲑鱼籽
	オレンジ	橙子
	カシューナッツ	腰果
	キウイフルーツ (キウイ、キウィー、キーウィー、キーウィ、キウイ)	猕猴桃
	牛肉 (牛、ビーフ、ぎゅうにく、ぎゅう肉、牛にく))	牛肉
	くるみ (クルミ)	核桃
	ごま (ゴマ、胡麻)	芝麻
	さけ (鮭、サケ、サーモン、しゃけ、シャケ)	鲑鱼
	さば (鯖、サバ)	青花鱼
	大豆	大豆

(だいで、ダイズ)	
鶏肉 (とりにく、とり肉、鳥肉、鶏、鳥、とり、チキン)	鸡肉
バナナ (ばなな)	香蕉
豚肉 (ぶたにく、豚にく、ぶた肉、豚、ポーク)	猪肉
まつたけ (松茸、マツタケ)	松蘑
もも (モモ、桃、ピーチ)	桃子
やまいも (山芋、ヤマイモ、山いも)	山药
りんご (リンゴ、アップル)	苹果
ゼラチン	明胶

※非特定原材料有时不标识。